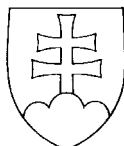


SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Košice
Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo: 7297/57/2022-28538/2022/SkP-Z10

Košice 17.08.2022



R O Z H O D N U T I E

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „IŽP Košice“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 39/2013 Z. z. o IPKZ“) a ako špeciálny stavebný úrad podľa § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), podľa § 84 stavebného zákona, § 20 vyhlášky MŽP SR č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona (ďalej len „vyhláška MŽP SR č. 453/2000 Z. z.“) a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní“)

povoľuje dočasné užívanie vodnej stavby

**„ Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie
a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej prevádzke**

v termíne trvania 12 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia, umiestnenej na pozemkoch KN-C a v stavbách - parcelné číslo (stavba súpisné číslo) 1886/7, 1887/3 (1175), 1889/124, 1889/12/8, 1886/5 a 3566, v katastrálnom území Krompachy a na pozemku parcelné KN-C č. 2211, v katastrálnom území Richnava, pre účely prečistenia odpadových vôd a ich následného odvedenia do mestskej kanalizácie mesta Krompachy

stavebníkovi:

obchodné meno: **ZINKOZA, a.s.**
sídlo: Hornádska 83, 053 42 Krompachy
IČO: 36 186 511

v prevádzke: „Žiarová zinkovňa“.

Týmto rozhodnutím sa povoľuje dočasné užívanie vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej prevádzke v termíne trvania 12 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia, ktorá obsahuje nasledujúce stavebné objekty a prevádzkové súbory:

Stavebné objekty

SO 01 Kanalizácia DN 400

SO 02 Stavebné úpravy v hale pre ČPOV

SO 03 Prívod odpadovej vody do ČPOV

SO 04 Prívod vody pre ČPOV

SO 05 Prípojka stlačeného vzduchu pre ČOV

SO 06 Kanalizačná prípojka vyčistenej vody z ČPOV

SO 07 NN prípojky pre ČPOV

SO 07.1 NN prípojka pre ČPOV

SO 07.2 Napojenie osvetlenie ČPOV

Prevádzkový súbor

PS 01 ČPOV

ČPS 01.1 Strojno-technologická časť ČPOV

ČPS 01.2 Rozvod silnoprúdu a riadiaci systém ČPOV

IŽP Košice vydal zmenu integrovaného povolenia rozhodnutím č. 8619/57/2021-44215/2021/571390108/Z10-SP zo dňa 14.12.2021 (dňa 10.01.2022 rozhodnutie nadobudlo právoplatnosť), ktorej súčasťou bolo povolenie vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v prevádzke „Žiarová zinkovňa“.

Podmienky pre dočasné užívanie vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej prevádzke v termíne trvania 12 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia, podľa § 82 ods. 4 stavebného zákona a § 20 písm. d) vyhlášky MŽP SR č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona (ďalej len „vyhláška MŽP SR č. 453/2000 Z. z.“):

1. Stavebník je povinný pri dočasnom užívaní vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej trvania 12 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia dodržiavať všetky hygienické, bezpečnostné, protipožiarne predpisy a predpisy na ochranu životného prostredia a podmienky uvedené v integrovanom povolení vydanom rozhodnutím IŽP Košice č. 108/10-OIPK/2004-Vo zo dňa 26.04.2004 v znení neskorších zmien, v ktorých boli určené podmienky na vykonávanie činností v prevádzke „Žiarová zinkovňa“.

2. Stavebník je povinný s návrhom (§ 79 stavebného zákona) o vydanie kolaudačného rozhodnutia vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ predložiť na IŽP Košice:
 - a) prílohy určené v § 17 ods. 2 vyhlášky MŽP SR č. 453/2000 Z. z., ktoré neboli prevádzkovateľom - stavebníkom predložené v tomto konaní,
 - b) zápis o priebehu a vyhodnotení skúšobnej prevádzky stavby,
 - c) projektovú dokumentáciu skutočného vyhotovenia stavby so zakreslenými drobnými odchýlkami zrealizovanými počas realizácie vodnej stavby.

Na ústnom pojednávaní spojenom s miestnym zisťovaním bolo zistené, že vodná stavba „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ bola zrealizovaná podľa projektovej dokumentácie overenej v stavebnom konaní, s drobnými odchýlkami (zmena trasy prípojky vyčistenej vody z technologických dôvodov a realizácia mernej šachty), ktoré IŽP Košice podľa § 82 ods. 4 stavebného zákona vzal na vedomie.

Pri uskutočňovaní vodnej „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ boli dodržané podmienky uvedené v rozhodnutí IŽP Košice č. 8619/57/2021-44215/2021/571390108/Z10-SP zo dňa 14.12.2021.

O d ô v o d n e n i e

IŽP Košice, ako príslušnému orgánu štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a ako špeciálnemu stavebnému úradu podľa § 120 stavebného zákona bola dňa 12.05.2022 doručená žiadosť stavebníka ZINKOZA, a.s., Hornádska 83, 053 42 Krompachy, IČO: 36 186 511 vo veci vydania rozhodnutia o dočasnom užívaní vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej prevádzke, v prevádzke „Žiarová zinkovňa“.

Dňom podania žiadosti bolo začaté konanie o dočasnom užívaní vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej prevádzke.

IŽP Košice vydal zmenu integrovaného povolenia rozhodnutím č. 8619/57/2021-44215/2021/571390108/Z10-SP zo dňa 14.12.2021 (dňa 10.01.2022 rozhodnutie nadobudlo právoplatnosť), ktorej súčasťou bolo povolenie vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v prevádzke „Žiarová zinkovňa“.

Správny poplatok vo výške 250 eur bol uhradený podľa položky č. 62a písm. g) Sadzobníka správnych poplatkov zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

IŽP Košice po preskúmaní predloženého návrhu oznámil podľa § 80 a § 84 stavebného zákona a § 18 a § 21 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov listom č. 8196/57/2019-35945/2019/SkP-Z30 zo dňa 27.09.2019 začatie konania na vydanie rozhodnutia na dočasné užívanie vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej prevádzke a k prerokovaniu žiadosti nariadil ústne pojednávanie spojené s miestnym zisťovaním na deň 20.06.2022 účastníkom konania a dotknutým orgánom, na ktorom stavebník nepredložil chýbajúce doklady v zmysle § 17 ods. 2 a § 18 ods. 1 vyhlášky č. 453/2000 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona potrebné k vydaniu predmetného rozhodnutia, a preto IŽP Košice konanie v predmetnej veci rozhodnutím č. 7297/57/2022-24908/2022/SkP-Z10/PK zo dňa 11.07.2022 prerušil a vyzval stavebníka na predloženie chýbajúcich dokladov. Stavebník dňa 05.08.2022 IŽP Košice predložil chýbajúce doklady k vydanie rozhodnutia.

Na ústnom pojednávaní spojenom s miestnym zisťovaním bolo zistené, že vodná stavba „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ bola zrealizovaná podľa projektovej dokumentácie overenej v stavebnom konaní, s drobnými odchýlkami (zmena trasy prípojky vyčistenej vody z technologických dôvodov a realizácia mernej šachty), ktoré IŽP Košice podľa § 82 ods. 4 stavebného zákona vzal na vedomie.

Pri uskutočňovaní vodnej „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ boli dodržané podmienky uvedené v rozhodnutí IŽP Košice č. 8619/57/2021-44215/2021/571390108/Z10-SP zo dňa 14.12.2021.

K žiadosti na vydanie rozhodnutia o dočasnom užívaní vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej prevádzke v termíne trvania 12 mesiacov ododňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia a v priebehu konania boli k predloženej žiadosti doložené a doručené nasledovné doklady:

- vytyčovací výkres stavby,
- protokol o skúške tesnosti kanalizácie vypracovaný oprávnenou osobou,
- zápis č. 0116/2022 o skúške vodotesnosti havarijnej nádrže pre sklad HCl vypracovaný oprávnenou osobou dňa 10.06.2022,
- zápis č. 0117/2022 o skúške vodotesnosti havarijnej nádrže pre mokrá časť úprav vypracovaný oprávnenou osobou dňa 10.06.2022,

- protokol č. 0118/1/2022 o skúška tesnosti, protokol č. 0118/2/2022 o technickom stave a protokol č. 0118/3/2022 o vizuálnej kontrole povrch záchytnej nádrže pod čerpadlami vypracovaný oprávnenou osobou dňa 10.06.2022,
- sprievodná a odovzdávacia dokumentácia zák. č. 103008 od dodávateľa stavby AQUAFLOT spol. s r.o.,
- certifikát o overení sekundárneho zariadenia merania prietoku,
- správa o odbornej prehliadke a skúške elektrického zariadenia,
- zápis z vytýčenia plynárenského zariadenia zo dňa 17.02.2022,
- vyhlásenia o zhode stavebných výrobkov,
- montážny denník,
- stavebný denník,
- protokol o odovzdaní a prevzatí stavby zo dňa 26.05.2022 a pod.

V priebehu konania o dočasnom užívaní vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej prevádzke v termíne trvania 12 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia, boli IŽP Košice predložené a doručené tieto stanoviská účastníkov konania a dotknutých orgánom:

- **Inšpektorát práce Košice** vo svojom oznámení o neúčasti na kolaudačnom konaní listom č. IPKE/IPKE-BOZP-IKO/BEZ/2022/307-2022/8338 zo dňa 13.07.2022, doručenom IŽP Košice dňa 14.07.2022 uviedol, že si nebude uplatňovať formu záväzného stanoviska požiadavky na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci v predmetnej veci,
- **Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Spišskej Novej Vsi** vydal vyjadrenie pod č. HŽP-3040/1165/2022-3611/2022 zo dňa 04.07.2022, doručenom IŽP Košice dňa 25.07.2022, v ktorom uviedol, že k vydaniu rozhodnutia o dočasnom užívaní predmetnej stavby na skúšobnú prevádzku nemá námietky záväzné stanovisko č. HŽP-3277/1161/2002-3607/2002 zo dňa 04.07.2022 ku kolaudácii predmetnej vodnej stavby,
- **Okresný úrad Spišská Nová Ves, odbor starostlivosti o životné prostredie, ŠSOH** do protokolu z ústneho pojednávania spojeného s miestnym zisťovaním uviedol, že súhlasí s uvedením vodnej stavby do skúšobnej prevádzky bez pripomienok,
- **Mesto Krompachy, ako účastník konania** do protokolu z ústneho pojednávania spojeného s miestnym zisťovaním uviedol, že súhlasí s uvedením vodnej stavby do skúšobnej prevádzky bez pripomienok,
- **Mesto Krompachy, stavebný úrad** do protokolu z ústneho pojednávania spojeného s miestnym zisťovaním uviedol, že súhlasí s uvedením vodnej stavby do skúšobnej prevádzky bez pripomienok,
- **Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru Spišská Nová Ves** do protokolu z ústneho pojednávania spojeného s miestnym zisťovaním uviedlo, že súhlasí s dočasným užívaním predmetnej stavby na skúšobnú prevádzku bez pripomienok,
- **SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, š. p., Povodie Hornádu**, v liste zaslanom IŽP Košice emailom dňa 17.06.2022 uviedol, že voči uvedenie predmetnej vodnej stavby do skúšobnej prevádzky nemá námietky v prípade zrealizovania stavby v súlade s overenou projektovou dokumentáciou.

Ostatní účastníci konania a ostatné dotknuté orgány nevzniesli žiadne pripomienky a námety k vydaniu rozhodnutia o dočasnom užívaní vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej prevádzke v termíne trvania 12 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia.

IŽP Košice na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, na základe súhlasných stanovísk dotknutých orgánov ako aj vykonaného konania o dočasnom užívaní vodnej stavby „Čistenie priemyselných odpadových vôd pred zaústením do verejnej kanalizácie a kanalizácia v prevádzke Zinkoza a.s., Krompachy“ v skúšobnej prevádzke v termíne trvania 12 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia, ako špeciálny stavebný úrad rozhodol tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Poučenie: Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Mgr. Peter Gacík
riaditeľ inšpektorátu

Doručí sa:

Účastníci konania:

1. ZINKOZA, a.s., Hornádska 83, 053 42 Krompachy
2. Mesto Krompachy, Námestie slobody č. 1, 053 42 Krompachy
3. Slovenský pozemkový fond Bratislava, Búdkova 36, 817 15 Bratislava
4. Podtatranská vodárenská prevádzková spoločnosť, a.s., Hraničná 662/17, 058 89 Poprad
5. SLOVENSKY VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, š.p., Radničné námestie 8, 965 55 Banská Štiavnica

Dotknuté orgány, mesto, obec a prizvané osoby:

1. Okresný úrad Spišská Nová Ves, odbor starostlivosti o ŽP, ŠVS, Štefánikovo námestie č. 5, 052 01 Spišská Nová Ves
2. Okresný úrad Spišská Nová Ves, odbor starostlivosti o ŽP, ŠSOH, Štefánikovo námestie č. 5, 052 01 Spišská Nová Ves
3. Okresný úrad Spišská Nová Ves, odbor starostlivosti o ŽP, ŠSOPaK, Štefánikovo námestie č. 5, 052 01 Spišská Nová Ves
4. Okresný úrad Spišská Nová Ves, odbor krízového riadenia, Štefánikovo námestie č. 5, 052 01 Spišská Nová Ves
5. Slovenský vodohospodársky podnik š.p. OZ Banská Bystrica, Partizánska cesta 69, 974 98 Banská Bystrica
6. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Spišskej Novej Vsi, Mickiewiczova č. 6, 052 20 Spišská Nová Ves
7. Mesto Krompachy, stavebný úrad, Námestie slobody 1, 053 42 Krompachy
8. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru Spišská Nová Ves, Brezová 30, 052 01 Spišská Nová Ves
9. Inšpektorát práce Košice, Masarykova 10, 040 01 Košice
10. Ing. Robert Ivanič, HI-PRO, s.r.o., Kmeťova 13, 040 01 Košice
11. Obec Richnava, 053 51 Richnava 261